



# 废墟上的 精神家园

“5·12”汶川大地震中的四川图书馆



## **A SPIRITUAL HAVEN OVER THE RUINS**

Sichuan Libraries

After the May 12th Wenchuan Earthquake

Co-authored by

**The Sichuan Society for Library Science  
and the Sichuan Provincial Library**

Sichuan Publishing Group

Sichuan People's Publishing House

四川省图书馆学会 四川省图书馆 编  
四川出版集团 四川人民出版社

# 废墟上的 精神家园

“5·12”汶川大地震中的四川图书馆

Sichuan Libraries After the May 12th Wenchuan Earthquake

SPIRITUAL HAVEN  
OVER THE RUINS

四川出版集团  
四川人民出版社

Sichuan Publishing Group  
Sichuan People's Publishing House

A  
SPIRITUAL HAVEN  
OVER THE RUINS

Sichuan Libraries

After the May 12th Wenchuan Earthquake

Co-authored by

The Sichuan Society for Library Science  
and the Sichuan Provincial Library

Sichuan Publishing Group  
Sichuan People's Publishing House

大震不屈 大爱无疆  
图书馆人精神长存!

*Undaunted by the Earthquake  
for Love has no Bounds,  
The Spirit of Librarians  
Lives Forever...*

## Editorial Board

Consultants: *Zhan Furui, Zheng Xiaoxing, Hu Jixian, Ze Bo*

Director: *Li Zhonghao*

Deputy Directors: *Wang Jialing, Yao Leye, Fang Shu,  
Xu Jianhua, Tang Gengsheng*

Editorial Members: *Zhang Xiaodong, Gao Fan, Yang Changming,  
Ou Junguo, Zhong Gangyi, Zhang Erjun,  
Li Yong, Zhang Jian, Peng Bencheng,  
Si Jianhua, Yan Lizong, Wang Haitao,  
Wang Wen, Chen Yang, Yi Gangming,  
Zhang Jianyue, You Lina, Yan Xiangdong,  
Chen Ning*

Chief Writer: *Wang Jialing*

Writers and Data Contributors: *Jiang Xiao, Cheng Ge, Xie Qing,  
Tang Lan, Feng Zhi, Chen Xueqiao,  
Yu Xiaolin, Huang Ying*

English Translators: *May Yee, Li Xie,  
Jiang Chengyao, Tang Chuan*

English Consultants: *May Yee, Kris Sri Bhaggiyadatta*

Photographers: *Lu Linglong, Zhou Mengqi, Li Xucheng, Jiang Cong  
He Xianjin, Zheng Shu, Li Li, Cheng Ge, etc*

Photo Editor: *Long Yao*



## 编委会

顾问： 詹福瑞 郑晓幸 胡继先 泽波

策划： 陈力 李忠昊 王嘉陵

主任： 李忠昊

副主任： 汤更生 王嘉陵 姚乐野 方曙  
徐建华

编委： 张晓东 高凡 杨长明 欧君国  
钟刚毅 张尔君 李勇 张健  
彭本诚 司建华 晏利宗 王海涛  
王文 陈洋 易纲明 张健跃  
尤丽娜 严向东 陈宁

总撰稿： 王嘉陵

撰稿与资料提供： 姜晓 程歌 谢青 唐岚  
冯志 陈雪樵 余小林 黄英

英语译文： May Yee 李燮  
姜成饶 唐川

英语审校： May Yee, Kris Sri Bhaggiyadatta

图片摄影： 吕玲珑 周孟棋 李绪成 江聪  
何先进 郑蜀 李黎 程歌等

图片编辑： 龙瑶

# 目录

<b>前言</b> .....	09
<b>第一章</b>	
震灾前的四川和四川图书馆 .....	12
<b>第二章</b>	
灾情报告 .....	24
<b>第三章</b>	
挺起不屈的脊梁 .....	56
<b>第四章</b>	
关怀和救援 .....	84
<b>第五章</b>	
重建精神家园 .....	148

# CONTENTS

Preface .....	10
<b>Chapter 1</b>	
Sichuan Libraries Before the Earthquake .....	12
<b>Chapter 2</b>	
Disaster Report .....	24
<b>Chapter 3</b>	
Unyielding Commitment .....	56
<b>Chapter 4</b>	
Care and Recovery .....	84
<b>Chapter 5</b>	
Reconstruction of a “Spiritual Haven” .....	148





2008年5月12日14:28

## WENCHUAN EARTHQUAKE 8.0

## 前言

一年前，举世震惊的汶川大地震，造成了四川灾区近十万人死亡或失踪，以及数倍于此的人员的受伤。天崩地裂，山摇水啸……突发的地震不仅剥夺了成千上万人的生命，而且摧毁了他们的房屋、他们的家园。通信受阻，交通中断，城乡满目疮痍，一片废墟。连续不断的余震，以及随之而来的泥石流、堰塞湖洪水和瘟疫等次生灾害，继续威胁着人们的生命和财产。在党中央、国务院和各级党政的领导下，灾区人民展开了艰苦卓绝的，惊天地、泣鬼神的抢险抗震救灾和灾后重建工作。

在巨大的灾难中，灾区图书馆也几无幸免，遭受了倾覆和损坏等不同程度的损失。书架倒塌、图书被掩埋损毁。图书馆员像所有的灾民一样，或历经险情灾情，或无家可归，面对千疮百孔的家园和废墟。但是，具有伟大职业精神的图书馆员，第一时间作出反应，在废墟上恢复图书馆服务，在恢复建设物质家园的建设之前，开始了精神家园的构建，在地震废墟上开放了一片绚丽的奇葩！灾区图书馆员的行动，也得到全国图书馆界乃至海外图书馆人的支持、救助和援助，得到全国人民和各级党政的支持、救援和帮助！

本书记录了这一段图书馆人的历史，也记述了图书馆人的精神。

本书的出版，拟在“5·12”大地震发生周年之际，祭奠亡灵，纪念抗震救灾中图书馆员的活动。本书也将提供给国际图书馆联合会2009年8月在意大利米兰召开的第75届年会，献给世界各国参会的图书馆员。

在本书的编写过程中，得到国际图书馆联合会主席克劳迪亚·卢克斯博士的鼓励，得到中国图书馆学会秘书处的支持和帮助，也得到国际图联中文语言中心对此书的翻译的支持和帮助。在此一并致以诚挚的谢意。

## PREFACE

One year has passed since the devastating Wenchuan Earthquake jolted the entire world, leaving nearly a ten thousand people dead or missing throughout Sichuan Province alone, with nearly 40,000 women, men and children injured. At that moment, the sky and the earth, mountains and rivers... everything trembled! The sudden quake not only snatched away a myriad lives, but also ruined people's homes and damaged their towns. Communication and traffic were flung into extreme disarray, with cities and villages overwhelmed under rubble. Nothing was left unaffected. Numerous aftershocks, and the consequent landslides, quake lakes, epidemics and other secondary disasters continued to undermine life and damage property. Under the leadership of the Party, the State Council and local governments at all levels, the people affected fought back against the disaster, and have begun to reconstruct their lives and their towns. The unprecedented work and long journey have been tremendously difficult.

Struck by the tragedy, almost all the libraries in the area were affected, with some even totally destroyed. Bookshelves and books were damaged or buried under the rubble. As with other people at the scene, librarians were struck hard or even left homeless, having to face the destruction throughout their towns as well. Yet our library personnel have proven their great mettle! Their first resolve was to restore library services over the ruins. Long before even the reconstruction of their own physical homes, they rebuilt spiritual homes, creating a true "haven for the spirit"! Their actions were supported and helped along by countless people in the library world, both at home and abroad, and also by government departments at all levels, in addition to the people of the whole nation of China!

This book records the unique history of Sichuan libraries over this past one year, honoring the spirit of our librarians.

The publication of this book on the anniversary of the May 12th Earthquake is offered as an homage to all those who lost their lives, as well as to celebrate the unremitting dedication of all those working for our libraries in overcoming the disaster. The book will also be presented to the International Federation of Library Associations, at the 75th IFLA General Conference and Assembly to be held in Milan, Italy, in October 2009, and is dedicated to all the participating librarians from across the world.

This book is the result of encouragement from Dr. Claudia Lux, Chairman of the IFLA, and the support and assistance of the Secretariat of the Chinese Library Sciences Association and the IFLA Chinese Language Center. We sincerely thank everyone involved.



严禁烟火

# 第一章

震灾前的四川和四川图书馆

## Chapter 1

Sichuan Libraries  
Before the Earthquake

这是长江、黄河的上游  
崇山峻岭环绕的“天府”  
云缠雾绕而绵延不绝的西南的奇迹

母亲河孕育了  
中华大地的乳汁  
首先哺育了  
这里险峻的群山  
富饶的土地  
这里古老的民族  
富积的文化  
悠久深远的历史

*Astride the upper reaches of the Changjiang and Huanghe rivers,  
O Land of Abundance,  
Graced by skyscraping mountains,  
Encircling the southwest  
In healing mists and untold miracles*

*O mother rivers  
Nurturing this land of China,  
Here the mountains rise,  
out of this rich earth;  
Here, an ancient people,  
a flourishing culture  
As old and as deep  
As history itself.*

## 1. 四川省情概述

四川省位于遥远的中国西南部，浩荡东去的长江上游，北连青海、甘肃、陕西，东邻重庆，南接云南、贵州，西衔西藏，东西长1075公里，南北宽921公里，面积48.5万平方公里。现辖18个地级市、3个民族自治州、181个县级行政区、4411个乡镇、249个街道办事处、5176个社区居委会、48036个村民委员会。成都市为省会城市。

四川省总人口8356.5万人，含少数民族415万人。世居14个少数民族按人口多少排序为彝、藏、羌、苗、回、蒙古、土家、傣、满、纳西、布依、白、壮、傣等族。羌聚居区是全国唯一的羌民族聚居区。

└ 龙门山脉最高峰  
The top of the Longmen Mountain



四川位于中国大陆地势三大阶梯中的第一级和第二级，即处于青藏高原和长江中下游平原的过渡带，高低悬殊，西高东低特别明显。西部为高原、山地，海拔3000~5000米，山高谷深，高山峡谷间大江如带，山河南北横陈，有沙鲁里山、大雪山、峨眉山等山脉和金沙江、雅砻江、大渡河等河流；气候高寒，植物呈垂直分布，以针叶林和草地为主。东部盆地是中国四大盆地之一，面积16.5万平方公里，海拔多在1000~3000米之间；盆地四周为邛崃山、岷山、大巴山等山地和贵州山地环绕，重峦叠嶂；盆地中部海拔400~800米，地势微南倾斜，岷江、沱江、嘉陵江从北方山地南向流入长江；气候温暖湿润，大部分地区年降水量充足，多亚热带植物。





康巴  
Kangba

商周时期，四川地区建立了两个国家：一个由古蜀族为中心的蜀国，在今川西地区；另一个是由古巴族为中心的巴国，在今川东地区（包括今重庆市）。所以，四川地区古称“巴蜀”。公元前316年，秦灭巴蜀，置巴蜀二郡，汉属益州，唐属剑南道及山南东、西等道，宋置川峡路，后分置益、梓、利、夔四路，总称四川路，至此始有四川之名。元设四川行中书省。明置四川布政使司，辖区内包括今贵州省遵义和云南东北部及贵州西北部。清为四川省，时川、滇、黔3省省界作了较大调整，基本确定了迄今四川南部的省界。1997年川渝分治，重庆设为直辖市。

旧石器时期，今四川境内就有人类活动。距今4000~5000年，成都平原是长江上游区域文化的起源中心。广汉三星堆和成都金沙遗址，是古蜀国政治经济和文化中心。早期农业文明和城市文明的兴起，使四川的农业、冶金、丝织、建筑等都得到一定发展。

四川悠久的历史，留下了一批丰富而珍贵稀有的自然文化遗产。誉为“人间仙境，人间瑶池”的九寨沟和黄龙、四川大熊猫栖息地分别列入世界自然遗产。峨眉山—乐山大佛是世界自然与文化双遗产。都江堰—青城山是世界文化遗产。广汉三星堆和成都金沙遗址出土的大量金器、铜器、玉器和陶器都属文物精品。全省有国家级历史文化名城7座，省级历史文化名城24座，省级历史文化名镇22座，全国重点文物保护单位64处，省县级重点文物保护单位3000余处。四川清音、四川扬琴、四川相书均为独特的曲艺形式。川剧蜚声中外，至今有保留剧目2000余个。川菜为中国四大菜系之一，五粮液等川酒为国宴珍品，蒙顶茶、峨眉毛峰等名茶享誉全国。

四川省有县级以上公共图书馆142所，文化馆202所，博物馆60所，艺术表演团体81个，无线广播电台21座，电视台22座，广播电视的人口覆盖率达到96.6%以上。教育事业已形成初等教育、中等教育、高等教育相互衔接，普通教育、职业教育、成人教育协调发展的教育体系。2007年，普通高等学校76所，在校学生91.8万人，研究生6.1万人，列西部第一位；中等专业学校114所，在校学生22.4万人；普通中学5093所，在校学生505.5万人；小学1.6万所，在校学生696.5万人。